



**Abrollteller A-600 / A-1000**

**De-Reeling Plates A-600 / A-1000**

**Dérouleurs à plateau A-600 / A-1000**

| <b>DEUTSCH</b>   | <b>ENGLISH</b>   | <b>FRANCAIS</b>  |
|--|--|--|
| <b>A – 600 / A – 1000</b>  | <b>A – 600 / A – 1000</b>  | <b>A – 600 / A - 1000</b>  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Abrollteller 90° schwenkbar</li> <li>• In der Höhe verstellbar von 1020mm auf 1225mm</li> <li>• Verwendbar für lose Ringe von Kabeln, Drähten, Schläuchen etc. bis ca. 100kg</li> <li>• Verstellbare Arme: von 120mm bis 500mm, (bei A-1000 bis 900mm)</li> <li>• Schleifbremse-System</li> <li>• Auch zum Abrollen von Hand geeignet.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Swiveling de-reeler up to 90°</li> <li>• Adjustable height from 1020mm up to 1225mm</li> <li>• Usable for cables, wires, flexible tubes etc. carelessly coiled up to approx. 100 kg</li> <li>• Adjustable arms: from 120mm up to 500mm (A-1000: up to 900mm)</li> <li>• Slipbrake system</li> <li>• Also applicable for manual operation</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dérouleur orientable jusqu'à 90°</li> <li>• La hauteur est réglable de 1020mm à 1225mm</li> <li>• Utilisable pour des rouleaux de fils, câbles, tubes, etc. jusqu'à env. 100 kg</li> <li>• Les bras sont ajustables de 120mm à 500mm (A-1000: à 900mm)</li> <li>• Freine à disque</li> <li>• Aussi qualifié pour dérouler à la main.</li> </ul> |
| <p><b><u>Option:</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Halbschalen statt Arme</li> <li>- Magnetbremse</li> </ul>  | <p><b><u>Option:</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Semi-plates instead of arms</li> <li>- Magnetic brake</li> </ul>   | <p><b><u>Option:</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Semi-plateaux au lieu des bras</li> <li>- Frein magnétique</li> </ul>  |
| <p><b><u>Abmessungen:</u></b></p> <p><u>Max. Gesamthöhe:</u><br/>ca. 1510mm</p> <p><u>Tellerdurchmesser:</u><br/>A-600: 600mm<br/>A-1000: 1000mm</p> <p><u>Armhöhe:</u><br/>ca. 250mm</p> <p><u>Achshöhe:</u><br/>ca. 350mm</p> <p><u>Gewicht:</u><br/>ca. 39 kg</p>   | <p><b><u>Dimensions:</u></b></p> <p><u>Max. height:</u><br/>approx. 1510mm</p> <p><u>Max. diameter:</u><br/>A-600: 600mm<br/>A-1000: 1000mm</p> <p><u>Height of arms:</u><br/>approx. 250mm</p> <p><u>Height of axis:</u><br/>approx. 350mm</p> <p><u>Weight:</u><br/>approx. 39 kg</p>  | <p><b><u>Dimensions:</u></b></p> <p><u>Hauteur max.:</u><br/>env. 1510mm</p> <p><u>Diamètre ext.:</u><br/>A-600: 600mm<br/>A-1000: 1000mm</p> <p><u>Hauteur des bras:</u><br/>env. 250mm</p> <p><u>Hauteur de l'essieu:</u><br/>env. 350mm</p> <p><u>Poids:</u><br/>env. 39 kg</p>   |
| <p>Modelländerungen vorbehalten.</p>   | <p>Subject to change.</p>  | <p>Changement de modèle réservé.</p>   |
| <p>Unsere AGB'S unter: <a href="http://www.tekuwa.de">www.tekuwa.de</a></p>  | <p>Our terms and conditions under: <a href="http://www.tekuwa.com">www.tekuwa.com</a></p>  | <p>Nos conditions d'affaires under: <a href="http://www.tekuwa.com">www.tekuwa.com</a></p>   |